

FOURTH YEAR.

Grammar ; Dictation ; Composition ; Translation of unspecified passages ; French Literature prior to the 17th Century, Molière *L'Avare* ; Corneille, Horace ; Racine, *Athalie* ; La Bruyère, *De La Cour* and *des Grands* ; *Bartsch, *Chrestomathe de L'Ancien Français* ; Les Serments de Strasbourg ; Fragment d'une Homélie sur le Prophète Jonas ; Lois de Guillaume le Conquérant ; Roman de Tristan ; Traduction d'un Sermon de Saint Bernard ; Villehardouin, *La Conquête de Constantinople* ; Joinville, *Histoire de Saint Louis* ; Froissart : Comines, *Mémoires* ; Cantilène de Sainte Eulaille, *La Passion du Christ* ; Wace, *Le Roman de Brut* ; Cresties de Troies, *Li Contes del Graal* ; Thibaut IV. de Navarre, *Chansons* ; Guillaume de Lorris, *Roman de la Rose* ; Jehan de Meung, *Continuation du Roman de la Rose* ; *Saintsbury, *French Lyrics*, to Marot, inclusive ; Unspecified passages from French Authors of any Period ; Translation from English into French ; Composition in French ; *Conversation in French ; *Grammar of the French Language in all its stages ; *Littré, *Histoire de la Langue Française*, Introduction and Essays I., §§ 1-8, and 12 ; II. ; III., *1ère Partie* ; VI. ; VII. ; IX.

Candidates will be expected to shew a reasonable acquaintance with the chief works of Victor Hugo, and their relations to the general and social history of his times. *The following works should be read :—*Les Ballades*, *Les Chants du Crépuscule*, *Les Orientales*, *Hernani*, *Lucrèce Borgia*, *Marie Tudor*, *Angelo*, *Ruy Blas*, *Bug Jargal*, *Le Dernier Jour d'un Condamné*, *Notre Dame de Paris*, *Napoleon le Petit*.

 GERMAN.

Lecturer : W. H. VANDERSMISSEN, M.A.

Subjects of Lectures :

FIRST YEAR.

Grammar ; Dictation ; Composition ; Translation of unspecified passages ; Outlines of the History of German Literature ; Schiller, *Egmont's Leben*, and *Tod*, *Das Lied von der Glocke*, *Hero and Leander*, *Chamisso, *Peter Schlemihl* ; *Schiller, *Selected Ballads* (Simonson).

*Only for Candidates for Honors.